



San Isidro, 5 de febrero de 2025

MEMORÁNDUM N° 141 - 2025 - MINCETUR/SG/AJ

A : **JOSE ERNESTO MONTALVA DE FALLA**
Director General de la Oficina General de Administración

COPIA A : **CARLOS ALBERTO ZAVALA POLANCO**
Secretario General

ASUNTO : Contratación con proveedor no domiciliado en el país, para el
"Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la
Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania"

REFERENCIA : a) Memorándum N° 141-2025-MINCETUR/SG/OGA
b) Memorándum N° 205-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA
c) Informe N° 0033-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA
d) Informe N° 0003-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA-ECH

Me dirijo a usted, en atención a los documentos de las referencias a), b), c) y d), mediante los cuales la Oficina General de Administración, solicita la opinión legal de esta Oficina General de Asesoría Jurídica para la contratación con un proveedor no domiciliado en el país, para el "Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania", conforme a lo establecido en el segundo supuesto del literal f) del numeral 5.1 del artículo 5 de la Ley N° 30225, Ley de Contrataciones del Estado y modificatorias, en adelante la Ley, y a lo dispuesto en el numeral 4.2 del artículo 4 del Reglamento de la Ley N° 30225, Ley de Contrataciones del Estado, aprobado mediante Decreto Supremo N° 344-2018-EF y modificatorias, en adelante el Reglamento.

Al respecto, adjunto el Informe N° 0014-2025-MINCETUR/SG/AJ-MDV que cuenta con la conformidad de la suscrita, para su consideración y trámite correspondiente.

Atentamente,

Firmado digitalmente

WILLY ARTURO OLIVERA ABSI

Director General de la Oficina General de Asesoría Jurídica

Adj. INFORME N° 0014-2025-MINCETUR-SG-AJ-MDV, Memo-141-2025-MINCETUR_SG_OGA, Memo-205-2025-MINCETUR_SG_OGA_OASA, Inf.-033-2025-MINCETUR_SG_OGA_OASA_SDA, Inf.-003-2025-MINCETUR_SG_OGA_OASA_SDA - EHC (1), EXPEDIENTE ELECTRONICO_04.02

Expediente N° 1742196

mdv



INFORME N° 0014-2025-MINCETUR/SG/AJ-MDV

A : **WILLY ARTURO OLIVERA ABSI**
Director General
Oficina General de Asesoría Jurídica

Asunto : Contratación con proveedor no domiciliado en el país, para el "Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania".

Referencia : a) Memorándum N° 141-2025-MINCETUR/SG/OGA
b) Memorándum N° 205-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA
c) Informe N° 0033-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA
d) Informe N° 0003-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA-ECH
Expediente N° 1742196

Fecha : Lima, 5 de febrero de 2025.

Tengo el agrado de dirigirme a usted, en atención a los documentos de las referencias a), b), c) y d), mediante los cuales la Oficina General de Administración - OGA, solicita la opinión legal de esta Oficina General de Asesoría Jurídica para la contratación con un proveedor no domiciliado en el país, para el "Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania", conforme a lo establecido en el segundo supuesto del literal f) del numeral 5.1 del artículo 5 de la Ley N° 30225, Ley de Contrataciones del Estado y modificatorias, en adelante la Ley, y a lo dispuesto en el numeral 4.2 del artículo 4 del Reglamento de la Ley N° 30225, Ley de Contrataciones del Estado, aprobado mediante Decreto Supremo N° 344-2018-EF y modificatorias, en adelante el Reglamento.

Al respecto, y en función de la información proporcionada por la OGA, cabe manifestar lo siguiente:

I. ANTECEDENTES

- 1.1. A través del Requerimiento de Gastos de Servicios N° 2025 – 00512 de fecha 29 de enero de 2025, la Dirección de Desarrollo Artesanal solicita a la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares, la contratación del "Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania", que se realizará del 6 al 11 de febrero de 2025, para lo cual adjunta el Informe N° 0009-2025-MINCETUR/MT/DGA/DDA-DCV de fecha 29 de enero de 2025 y los Términos de Referencia.
- 1.2. Con Memorándum N° 188-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA de fecha 3 de febrero de 2025, la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares solicita a la Oficina de Administración Financiera, la determinación de los impuestos aplicables al "Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania", considerando que la cotización obtenida para la ejecución de dicho servicio, proviene de un proveedor no domiciliado en el país.
- 1.3. A través del Memorándum N° 129-2025-MINCETUR/SG/OGA/OAF de fecha 3 de febrero de 2025, la Oficina de Administración Financiera remite el Informe N° 0023-2025-MINCETUR/SG/OGA/OAF/SDT, en el que se precisa la base tributaria imponible a la contratación señalada en el numeral precedente, respecto de un

proveedor no domiciliado en el país; señalándose que el "Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania", no está afecto al Impuesto a la Renta y tampoco al Impuesto General a las Ventas.

- 1.4. Mediante Resolución Directoral N° 0004-2025-MINCETUR/SG/OGA de fecha 15 de enero de 2025, se aprueba el Plan Anual de Contrataciones de la Unidad Ejecutora 001: Dirección General de Administración del Pliego 035: Ministerio de Comercio Exterior y Turismo, para el Ejercicio Fiscal 2025, modificado por la Resolución Directoral N° 0022-2025-MINCETUR/SG/OGA de fecha 4 de febrero de 2025 que incluye entre otras contrataciones, la contratación del "Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania", requerida por la Dirección de Desarrollo Artesanal de la Dirección General de Artesanía, con referencia PAC N° 49, de acuerdo al Anexo 01 que forma parte integrante de la referida resolución.
- 1.5. Mediante Informe N° 0003-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA-EHC de fecha 4 de febrero de 2025, la Sub Dirección de Adquisiciones de la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares, en su calidad de Órgano Encargado de las Contrataciones, realiza la Indagación de Mercado para la contratación del "Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania", conforme a los términos de referencia que se adjunta para dicho efecto.
- 1.6. Con fecha 4 de febrero de 2025, la Oficina General de Planificación, Presupuesto y Desarrollo aprueba la Certificación de Crédito Presupuestario N° 0000000562 por el importe de S/ 15 390,00 (QUINCE MIL TRESCIENTOS NOVENTA Y 00/100 SOLES).
- 1.7. Mediante Memorándum N° 141-2025-MINCETUR/SG/OGA de fecha 5 de febrero de 2025, la Oficina General de Administración remite el Informe Técnico contenido en el Informe N° 0033-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA del 5 de febrero de 2025, elaborado por la Sub Dirección de Adquisiciones de la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares, hecho suyo por la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares a través del Memorándum N° 205-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA del 5 de febrero de 2025; que contiene el sustento técnico para la contratación del "Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania" y solicita la opinión legal de la Oficina General de Asesoría Jurídica, respecto de la configuración del supuesto de inaplicación de la normativa de contrataciones del Estado, establecido en el literal f) del numeral 5.1 del artículo 5 de la Ley, para la contratación con un proveedor no domiciliado en el país.

II. ANÁLISIS

De la lectura y análisis de los antecedentes, de la Ley y el Reglamento, señalamos lo siguiente:

CUESTIONES PREVIAS

- 2.1. Previamente al análisis correspondiente, es preciso indicar que el presente informe se circunscribe al ámbito estrictamente legal de lo establecido en la normativa de contrataciones del Estado, sobre la verificación de los aspectos formales, para la contratación con un proveedor no domiciliado en el país.

- 2.2. En ese sentido, corresponde a la Oficina General de Administración¹, la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares² en su calidad de Órgano Encargado de las Contrataciones, y a la Dirección de Desarrollo Artesanal de la Dirección General de Artesanía, en su calidad de área usuaria; en el marco de sus respectivas competencias funcionales, realizar la indagación de mercado y determinar los términos de referencia de la contratación del "Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania", de acuerdo con la documentación obrante en el Expediente de Contratación materia del presente informe.
- 2.3. Es así que, sobre la base de las situaciones fácticas y consideraciones señaladas en la documentación remitida a la Oficina General de Asesoría Jurídica, y para efectos de verificar el cumplimiento de las condiciones a las que se hace referencia en el literal f) del numeral 5.1 del artículo 5 de la Ley y su Reglamento, se debe precisar y tener en consideración lo siguiente:

CONDICIONES PARA LA CONTRATACIÓN CON PROVEEDORES NO DOMICILIADOS EN EL PAÍS

- 2.4. De conformidad con lo establecido en el artículo 5 de la Ley, uno de los supuestos excluidos del ámbito de aplicación de la Ley y su Reglamento, sujetos a supervisión del Organismo Supervisor de las Contrataciones del Estado (OSCE), es el establecido en el literal f) del numeral 5.1 del referido artículo, por el cual las entidades pueden contratar con proveedores no domiciliados en el país, siempre que se cumpla una de las siguientes condiciones: i) se sustente la imposibilidad de realizar la contratación a través de los métodos de contratación previstos en la normativa de contrataciones; o ii) el mayor valor de las prestaciones se realice en territorio extranjero.

En esa línea, el numeral 5.2 del artículo 5 de la Ley, señala que el Reglamento establece los aspectos y requisitos aplicables a las contrataciones con proveedores no domiciliados en el país.

A su vez, el numeral 4.2 del artículo 4 del Reglamento, señala que las contrataciones a las que se refieren los literales c) y f) del numeral 5.1 del artículo 5 de la Ley, **requieren de informe técnico e informe legal que sustenten la configuración del supuesto de inaplicación**.

De lo señalado por la normativa citada precedentemente, y para que se configure la primera condición prevista en el literal f) del numeral 5.1 del artículo 5 de la Ley, es necesario no contar con proveedores en el mercado nacional para realizar un determinado servicio o brindar determinado bien, cuyas prestaciones sólo podrían ser ejecutadas por proveedores no domiciliados en el país, y se demuestre la

¹ Según el artículo 25 del Reglamento de Organización y Funciones – ROF del Ministerio de Comercio Exterior y Turismo, aprobado por Decreto Supremo N° 005-2002-MINCETUR y modificatorias, la Oficina General de Administración es la encargada de asegurar la unidad, racionalidad, eficiencia y eficacia de los procesos de administración de los recursos humanos, materiales y financieros del Ministerio. Se encuentra a cargo de un Director General, quien depende de la Secretaría General, teniendo a cargo, entre otras funciones, la de "Programar, organizar, dirigir y controlar los procesos técnicos de personal, contabilidad, tesorería, abastecimiento y de trámite documentario y archivo, de conformidad con las normas técnicas y legales vigentes".

² El literal b) del artículo 5 de la Resolución Ministerial N° 387-2024-MINCETUR, delega en el/la Director/a de la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares del Ministerio de Comercio Exterior y Turismo – MINCETUR, en su calidad de órgano encargado de contrataciones de la entidad, durante el ejercicio fiscal 2025, la facultad de suscribir y notificar las órdenes de compra y órdenes de servicios, correspondiente al supuesto expresamente excluido del ámbito de aplicación de la normativa de contratación estatal, previstos en el literal f) del artículo 5 del Texto Único Ordenado de la Ley N° 30225, Ley de Contrataciones del Estado, en contrataciones cuyos montos sean iguales o menores a ocho (8) Unidades Impositivas Tributarias.

imposibilidad de realizar la contratación a través de los métodos de contratación previstos en la normativa de contrataciones o el mayor valor de las prestaciones se realicen en el extranjero; conforme se señala y ratifica en la Opinión N° 113-2017/DTN emitida por la Dirección Técnica Normativa del Organismo Supervisor de las Contrataciones del Estado - OSCE.

- 2.5. Sobre el particular, en el Informe N° 0009-2025-MINCETUR/VMT/DGA/DDA-DCV, la Dirección de Desarrollo Artesanal de la Dirección General de Artesanía, en su calidad de área usuaria, concluye y recomienda lo siguiente:

"(...)

3. CONCLUSIÓN

- 3.1. Existe la necesidad de contratar el Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania.

(...)"

Como fundamento, señala resumidamente lo siguiente:

"(...)

DE LA NECESIDAD DE CONTRATAR UN SERVICIO. –

- 2.4. Al respecto, es preciso señalar que, la Feria "Ambiente" es una de las más importantes de Europa y el Mundo, tiene como objetivo principal articular la oferta y la demanda mundial de artículos de regalo, decoración y cocina, dicha feria reúne alrededor de 136,081 mil compradores de 167 países, los mismos que reportan una mayor participación de visitantes, tales como: Italia, China, Francia, Reino Unido, Países Bajos, España, Estados Unidos, Suiza, Corea del Sur, Turquía y Alemania, por lo cual los participantes tendrán la oportunidad de contactar a los más importantes compradores internacionales.

De igual forma, es menester indicar que, se proyecta por primera vez la participación de MINCETUR en la edición 2025 de la Feria "Ambiente", en razón de ello, el organizador de la misma, es decir "Messe Frankfurt", decidió otorgar un área adicional de 21 m2 en el hall 10.1 sin costo para ser ocupado por empresas peruanas para la promoción – venta de sus productos. Asimismo, al tratarse de un evento que se realiza entre el 6 y 11 de febrero del año 2025, resulta de suma importancia y urgencia confirmar la participación de este en rector, de lo contrario se puede perder una valiosa oportunidad para la internacionalización de la artesanía peruana.

- 2.5. En ese mismo orden de ideas, según la información reportada por el observatorio "InfoArtesanía" administrado por la Dirección General de Artesanía, a la fecha se estima que, el Perú cuenta con una población artesanal de 412,693 artesanos, de los cuales un total de 79,305 artesanos se encuentran debidamente inscritos en el Registro Nacional del Artesano, de los cuales, en su mayoría, es decir 74.5% del total solo cuenta con un nivel educativo básico regular y solo 19.7% cuenta con educación superior, conforme al siguiente detalle:

(...)

- 2.6. En ese contexto, para garantizar que la participación de las empresas peruanas en la Feria "Ambiente" a realizarse en Frankfurt – Alemania, se realice de forma adecuada y buscando explotar de forma plena todas las capacidades de los artesanos participantes, en busca de la internacionalización de la artesanía nacional, resulta necesaria la contratación del servicio materia del presente informe, por cuanto se presentan circunstancias que resultan ser limitaciones; tales como, el idioma, la capacidad logística para garantizar el contacto entre el comprador y el vendedor, acondicionamiento del espacio de exposición de los productos, reuniones protocolares que realice el organizador, entre otros. Por ende, se evidencia la necesidad de contratar un servicio de asistencia para la participación peruana en la antes referida Feria Internacional, como solución a la problemática planteada.

FINALIDAD PÚBLICA DE LA CONTRATACIÓN. -

- 2.7. Sobre el particular, es menester indicar que, la contratación del servicio busca contribuir al fortalecimiento de la institucionalidad del Consejo Nacional de Fomento Artesanal – CONAFAR a través de la implementación del acuerdo 7 del Acta N° 01-2024 de la Sesión Ordinaria del CONAFAR, realizada el 30 de abril del 2024; así como a promocionar, posicionar la artesanía peruana y a contribuir al incremento de las exportaciones, a través de la marca "Artesanías del Perú", en el mercado internacional, con artículos del hogar y de decoración y propiciar el interés de los compradores internacionales, esto a través de un adecuado acondicionamiento de la exhibición de la oferta artesanal peruana y exportable, bajo la marca "Artesanías del Perú".

OBJETIVO DE LA CONTRATACIÓN. -

- 2.8. La contratación del servicio, tiene los siguientes objetivos:

Objetivo general:

Asegurar una presentación efectiva y profesional de la oferta artesanal peruana en la Feria Ambiente 2025 mediante la prestación de servicios de interacción comercial con base en la experiencia de usuario con base en los idiomas inglés y alemán, con el fin de promover la marca "Artesanías del Perú" y generar oportunidades de articulación comercial para los artesanos peruanos en el mercado internacional.

ALCANCE Y DESCRIPCIÓN DEL SERVICIO A CONTRATAR. -

- 2.9. Respecto del presente acápite, el servicio cuenta con las siguientes actividades:

ACTIVIDADES

- a. Asistir a las empresas de la actividad artesanal que participarán en la Feria Ambiente 2025 en el desarrollo de estrategias de comunicación audiovisual, proporcionándoles orientación estratégica y operativa para maximizar su impacto y visibilidad en un evento internacional.
- b. Contribuir a la mejora de la experiencia de los usuarios asistentes a los stands peruanos en la Feria Ambiente 2025.
- c. Apoyar en la interacción de las empresas de la actividad artesanal con los potenciales clientes en la Feria Ambiente 2025 desde el enfoque de diseño de experiencia de usuario.
- d. Facilitar información general en idioma inglés y/o alemán de la oferta de artesanía exhibida en la Feria Ambiente 2025 a los visitantes al evento.
- e. Apoyar en la gestión de información de potenciales compradores o empresarios nativos del idioma inglés o alemán visitantes en el stand institucional y stands de empresas peruanas participantes.
- f. Brindar asistencia con la interpretación, en el idioma inglés y/o alemán, en las reuniones de negocio entre potenciales compradores interesados en la oferta de artesanía exhibida.
- g. Brindar asistencia con la interpretación en el idioma inglés y/o alemán en las reuniones protocolares que realice el personal de MINCETUR con las autoridades de MESSE FRANKFURT y representantes de otras instituciones.

Datos Generales de la Feria Ambiente 2025:

- Ubicación: Ludwig-Erhard-Anlage 1 60327 Frankfurt am Main, Germany
- Naturaleza del espacio: Centro ferial y de convenciones.
- Tipo de evento: Feria de productos de hogar, decoración y regalo elaborados con técnicas artesanales.
- Fecha del evento: del 7 al 11 de febrero de 2025.

(...)"

- 2.6. Asimismo, en el Informe Técnico contenido en el Informe N° 0033-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA, elaborado por la Sub Dirección de Adquisiciones de la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares, hecho suyo por la Oficina de

Abastecimiento y Servicios Auxiliares a través del Memorándum N° 205-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA sobre la indagación de mercado para la contratación del "Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania"; respecto de las fuentes consultadas, pluralidad de postores, existencia de proveedores en el mercado nacional, entre otros, se señala lo siguiente:

"(...)

- 3.9 En el numeral 4.3 del Informe N° 03-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA-EHC, que el especialista de procedimientos de selección, realizó indagación de mercado con empresas nacionales, recibiendo la cotización del proveedor **LORENZO YORI NEUHAUS**, el cual manifiesta que su residencia es en Alemania y dada que la prestación se realizará en Alemania, se configura el segundo supuesto del literal f) del numeral 5.1 del artículo 5 del Texto Único Ordenado de la Contrataciones del Estado y en atención a ello corresponde realizar una Contratación Internacional, por el monto **3,420.00€ (Tres mil, cuatrocientos veinte con 00/100 euros)**, cuyo monto NO le corresponde la aplicación del Impuesto a la Renta 30%, y tampoco al 18% de IGV, es decir, el servicio en mención se encuentra libre de impuestos, según lo indicado por la Oficina de Administración Financiera mediante Memorándum N° 129-2025-MINCETUR/SG/OGA/OAF e Informe N° 023-2025-MINCETUR/SG/OGA/OAF/SDT.
- 3.10 Para efectos de requerir la Certificación del crédito presupuestario 2025, es necesario determinar el valor a contratar en moneda nacional, obteniéndose que el valor asciende a **S/ 15,390.00 (Quince mil, trescientos noventa con 00/100 soles)** para lo cual se empleará el TC 4.5 soles por euro.
- 3.11 Cabe indicar que el artículo 4 del Reglamento de Ley de Contrataciones del Estado señala lo siguiente: *Artículo 4. Supuestos excluidos del ámbito de aplicación sujetos a supervisión. 4.1. Los convenios a los que se refiere el literal c) del numeral 5.1 del artículo 5 de la Ley, en ningún caso se utilizan para encargar la realización de las actuaciones preparatorias o del procedimiento de selección. 4.2. Las contrataciones a las que se refieren los literales c) y f) del numeral 5.1 del artículo 5 de la Ley requieren de informe técnico e informe legal que sustenten la configuración del supuesto de inaplicación.*

ACTUACIONES PREPARATORIAS

- 3.12 Se realizó la indagación de mercado como consta en el Informe N° 03-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA-EHC de fecha 04 de febrero de 2025 respectivamente, en el cual se concluye que al realizar la indagación de mercado en el mercado nacional no es posible que puedan satisfacer la necesidad requerida por la Entidad, dado que no cumplen con el término de referencia. Asimismo, en el referido documento se señala que existe un proveedor en el mercado internacional capaz de efectuar la ejecución del servicio en las condiciones establecidas por el área usuaria. Asimismo, considerando que es posible realizar la contratación del proveedor no domiciliado **LORENZO YORI NEUHAUS**, debido a que el citado proveedor ha manifestado que su residencia es en Alemania y dada que la prestación se realizará en Alemania se configuraría el segundo supuesto establecido en el literal f) del numeral 5.1 del artículo 5 del Texto Único Ordenado de la Ley de Contrataciones del Estado y en atención a ello corresponde realizar una Contratación Internacional.
- 3.13 Asimismo, según lo indicado por el área usuaria, la cotización presentada por el proveedor no domiciliado **LORENZO YORI NEUHAUS** cumple con lo establecido en los Términos de Referencia, por lo que, a efectos de determinar el valor estimado, se tomó en cuenta el monto cotizado de la referida empresa, el mismo que asciende a **3,420.00€ (Tres mil, cuatrocientos veinte con 00/100 euros)**, monto que no incluye impuestos, según la normativa tributaria peruana.

- 3.14 Ahora bien, para la determinación del valor estimado, se solicitó mediante Memorándum N° 188-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA a la Oficina de Administración Financiera la determinación de los impuestos aplicables, recibándose la respuesta mediante Memorándum N° 129-2025- MINCETUR/SG/OGA/OAF e Informe N° 023-2025-MINCETUR/SG/OGA/OAF/SDT, manifestando que: según la normativa tributaria peruana NO le corresponde la aplicación del Impuesto a la Renta 30%, y tampoco al 18% de IGV, es decir, el servicio en mención se encuentra libre de impuestos.
- 3.15 En atención al numeral precedente y considerando lo señalado en el Informe N° 023-2025 - MINCETUR/SG/OGA/OAF/SDT², el Valor Estimado del referido servicio asciende a **3,420.00€ (Tres mil, cuatrocientos veinte con 00/100 euros).**

RESPECTO DEL VALOR DE LA CONTRATACIÓN

- 3.16 De la cotización presentada por el proveedor no domiciliado **LORENZO YORI NEUHAUS**, cumple con lo establecido en los Términos de Referencia, por lo que, a efectos de determinar el valor estimado, se tomó en cuenta el monto cotizado al cual se le han aplicado los impuestos correspondientes, obteniendo un Valor Estimado que asciende a **3,420.00€ (Tres mil, cuatrocientos veinte con 00/100 euros).**
- 3.17 Cabe mencionar que, a razón de la obtención del Certificado de Crédito 2025 se realizó la conversión del monto en euros a Soles, considerando un tipo de cambio de S/ 4.5, obteniéndose el monto ascendente a **S/ 15,390.00 (Quince mil, trescientos noventa con 00/100 soles)**

RESPECTO A LA CERTIFICACIÓN

- 3.18 Con fecha 04 de febrero de 2025, la Oficina de Planificación, Presupuesto, aprueba la Certificación de Crédito Presupuestario N° 562 por el importe ascendente **S/ 15,390.00 (Quince mil, trescientos noventa con 00/100 soles)**, por la fuente de financiamiento Recursos Directamente Recaudados.

RESPECTO AL PLAN ANUAL DE CONTRATACIONES

- 3.19 La Contratación del "Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania", se encuentra incluida en el Plan Anual de Contrataciones con ID PAC N° 49.

IV. CONCLUSION(ES)

Por las consideraciones expuestas, se concluye que:

- 4.1 La presente contratación se enmarca en el segundo supuesto excluido previsto en el literal f) del numeral 5.1 del artículo 5 del Texto Único Ordenado de la Ley de Contrataciones del Estado, por lo que la presente contratación califica como una "Contratación Internacional".
- 4.2 El proveedor **LORENZO YORI NEUHAUS**, es un proveedor no domiciliado que cumple con lo establecido en los términos de referencia.

(...)"

- 2.7. Adicionalmente, en la Indagación de Mercado contenida en el Informe N° 0003-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA-EHC, elaborado por la Sub Dirección de Adquisiciones de la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares, se señala y concluye lo siguiente:

"(...)"

IV. ANÁLISIS

- 4.1 La Dirección de Desarrollo Artesanal (DDA) de la Dirección General de Artesanía (DGA), en calidad de área usuaria del servicio requerido; de acuerdo al numeral 29.8 y 29.11 del artículo 29 del Reglamento de la Ley de Contrataciones del Estado; "es la responsable de la adecuada formulación del requerimiento, asegurando la calidad técnica y reduciendo la necesidad de su reformulación por errores o deficiencias técnicas que repercutan en el proceso de contratación". Asimismo, el Reglamento de la Ley de Contrataciones permite, previa justificación bajo responsabilidad, "que el requerimiento pueda ser modificado para mejorar, actualizar o perfeccionar los términos de referencia, así como los requisitos de calificación. La modificación debe contar con la aprobación del área usuaria". Bajo estas consideraciones, los términos de referencia de la contratación solicitada fueron remitidos a la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares para dar inicio a la Indagación de Mercado, por tanto, se verificó que los términos de referencia estén debidamente visados por el área usuaria.

4.2 CRITERIOS Y METODOLOGÍA EMPLEADA.

El numeral 32.1 del artículo 32 del indicado Reglamento señala que "En el caso de bienes y servicios distintos a consultores de obra, sobre la base del requerimiento, el órgano encargado de las contrataciones tiene la obligación de realizar indagaciones en el mercado para determinar el valor estimado de la contratación". (Subrayado es agregado). La indagación de mercado contiene el análisis respecto de la pluralidad de postores; así como la posibilidad de distribuir la buena pro. (Subrayado es agregado).

Al respecto la Opinión N° 054-2017/DTN señala lo siguiente: la normativa de contrataciones del Estado no ha determinado qué fuentes deben emplearse y, en consecuencia, tampoco ha determinado el número mínimo de éstas, para la realización de las indagaciones de mercado, por lo que el órgano encargado de las contrataciones deberá decidir las fuentes que empleará para determinar el valor estimado, siempre tomando en cuenta que la información a utilizarse para tal fin, deberá ser respecto de bienes o servicios que guarden similitud con el requerimiento.

En ese sentido, a efectos de determinar el valor estimado de la presente contratación, se ha desarrollado la indagación de mercado utilizando para ello las siguientes fuentes:

4.3 FUENTE COTIZACIONES

Así, se procedió a realizar la búsqueda de las personas naturales y/o jurídicas cuyas actividades se encuentren directamente relacionadas con el objeto de la contratación, hacia quienes van a ser cursadas las solicitudes de cotización, en el mercado nacional.

Una vez identificadas las personas naturales y/o empresas que se considerarían como muestra para la determinación del Valor Estimado, se procedió a invitar a proveedores del mercado nacional, el 30 y 31 de enero de 2025:

(...)

Cabe mencionar que, con fecha 31 de enero de 2025, se obtuvo las respuestas de las siguientes personas naturales y/o jurídicas:

(i) NOVO VERBO EIRL

No remitió propuesta económica; sin embargo, manifiesta lo siguiente:

(...) Me parece muy interesante la propuesta (...). Actualmente soy residente en Austria, cerca de la frontera con Alemania, pero lamentablemente, en las fechas señaladas estaré de viaje por motivos laborales.

Mucho agradeceré tengan en cuenta mi contacto, pues somos proveedores del Estado Peruano. Nuestra sede comercial se encuentra en Lima y en otras ocasiones hemos prestado servicios intralingüísticos en eventos.

(ii) ANDINA IDIOMAS EIRL

N°	DESCRIPCIÓN	MONTO	FECHA
1	ANDINA IDIOMAS EIRL	S/ 75,720.00	31.01.2025

Si bien remite la cotización, no obstante, precisa lo siguiente:

(...) mi propuesta solo estaría vigente si se hace el pago de un adelanto del 80 %. Para emprender un viaje tan de última hora, sería la única manera (...) Asimismo, la asistencia técnica requerida, se necesitan 2 perfiles, un bachiller en comunicación y arte y una intérprete, ya que la descripción del servicio requiere tanto la asistencia técnica a los vendedores como la interpretación de idioma de los intercambios de los artesanos con los visitantes para poder cerrar los negocios. Por lo que no estaría cumpliendo a cabalidad con el término de referencia

(iii) LORENZO YORI NEUHAUS

N°	DESCRIPCIÓN	MONTO	FECHA
1	LORENZO YORI NEUHAUS	3420.00 €	31.01.2025

Cabe señalar que, el proveedor manifiesta lo siguiente:

Adicionalmente, quiero señalar que, el suscrito es un ciudadano peruano, sin embargo, me encuentro radicando desde el 27 de diciembre de 2021 en Alemania y cuento con un permiso de residencia expedido por la autoridad migratoria alemana hasta el 3 de noviembre de 2027. Conforme lo indico, me encuentro residiendo desde hace varios en Alemania, cuento con un domicilio, una cuenta bancaria en un banco de este país, habiendo realizado estudios incluso aquí, por lo que, el suscrito no emplea los instrumentos legales del Perú para respaldar la contratación por ser residente en Alemania.

Ahora bien, verificando el término de Referencia registrado en el Requerimiento de Gastos de Servicios N° 2025-0512 para la contratación del Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania, se evidencia que la prestación se dará en Alemania.

En esa línea, de conformidad con el supuesto II del literal f) del numeral 5.1. del artículo 5° de la Ley de Contrataciones del Estado establece los supuestos excluidos del ámbito de aplicación sujetos a supervisión del OSCE, el siguiente:

**f) Las contrataciones realizadas con proveedores no domiciliados en el país cuando se cumpla una de las siguientes condiciones: i) se sustente la imposibilidad de realizar la contratación a través de los métodos de contratación de la presente norma; o ii) el mayor valor de las prestaciones se realice en territorio extranjero. (Subrayado es agregado)*

En atención a ello, la presente contratación estaría enmarcado dentro de la Contratación Internacional.

De acuerdo a la documentación remitida por el área usuaria se advierte que el proveedor LORENZO YORI NEUHAUS, cuenta con domicilio en Alemania.

4.4 PRECIOS HISTÓRICOS:

Se efectuó la revisión en la página, sin encontrarse servicios iguales o similares, razón por la que no se considerará para la determinación del valor estimado.

4.5 PRECIOS DEL SEACE:

Se efectuó la revisión en la página web del SEACE sin encontrarse servicios iguales o similares, razón por la que no se considerará para la determinación del valor estimado.

4.6 VALOR ESTIMADO

El valor estimado para la contratar el Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania, se calculará en base en el monto ofertado por el proveedor, el mismo que asciende a **3,420.00€ (Tres mil, cuatrocientos veinte con 00/100 euros)**.

Ahora bien, para la determinación del valor estimado, se solicitó mediante Memorándum N° 188-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA a la Oficina de Administración Financiera la determinación de los impuestos aplicables, recibándose la respuesta mediante Memorándum N° 129-2025- MINCETUR/SG/OGA/OAF e Informe N° 023-2025-MINCETUR/SG/OGA/OAF/SDT, manifestando que: según la normativa tributaria peruana NO le corresponde la aplicación del Impuesto a la Renta 30% ni tampoco el 18% de IGV, es decir, el servicio en mención se encuentra libre de impuestos, asimismo, la facturación a emitir por el No Domiciliado deberá ser por el monto ofertado.

Por lo expuesto, el valor estimado asciende a **3,420.00€ (Tres mil, cuatrocientos veinte con 00/100 euros)**.

Asimismo, a efectos de requerir la Certificación de Crédito Presupuestario es necesario determinar el valor a contratar en moneda nacional, por lo que considerando el valor estimado de **3,420.00€ (Tres mil, cuatrocientos veinte con 00/100 euros)**, se obtiene el valor de **S/ 15,390.00 (Quince mil, trescientos noventa con 00/100 soles)** para lo cual se empleará el Tipo de Cambio ascendente a S/ 4.50 soles por euro; considerando la variación de la monera del euro.

V. CONCLUSIONES:

- 5.1 De la indagación de mercado, se concluye que el proveedor que cumple con el término de referencia a cargo de la contratación del Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania, es **LORENZO YORI NEUHAUS**.
- 5.2 El valor estimado del procedimiento de selección para la contratación del Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania, es de **3,420.00€ (Tres mil, cuatrocientos veinte con 00/100 euros)**, no obstante, a fin de solicitar los recursos presupuestales se ha realizado la conversión a moneda nacional obteniéndose el monto de se obtiene el valor de **S/ 15,390.00 (Quince mil, trescientos noventa con 00/100 soles)**.

(...)"

FUNDAMENTACIÓN JURÍDICA

- 2.8. Conforme a lo establecido en el artículo 5 de Ley, uno de los supuestos excluidos del ámbito de aplicación de la normativa de contrataciones del Estado, sujetos a supervisión del Organismo Supervisor de las Contrataciones del Estado (OSCE), es el establecido en el literal f) del numeral 5.1 del referido artículo, por el cual las entidades pueden contratar con proveedores no domiciliados en el país, siempre que se cumpla una de las siguientes condiciones: i) se sustente la imposibilidad de realizar la contratación a través de los métodos de contratación previstos en la normativa de contrataciones; o ii) **el mayor valor de las prestaciones se realice en territorio extranjero.**

- 2.9. Sobre el particular es importante indicar que, para que una Entidad pueda llevar a cabo una contratación con un proveedor no domiciliado en el país inaplicando la normativa de contrataciones del Estado, **debe constatar previamente la inexistencia de proveedores en el mercado nacional en capacidad de prestarle el bien o servicio requerido para satisfacer su necesidad**. Para tal efecto, la Entidad debe realizar una indagación de mercado, producto de la cual se advierte que el bien o servicio requerido no puede ser prestado por ningún proveedor en el mercado nacional, tal como lo ha señalado el OSCE en la Opinión N° 102-2016/DTN.
- 2.10. De otro lado, es importante también precisar que, cuando la normativa de contrataciones del Estado establece que para el segundo supuesto de exclusión del literal f) del numeral 5.1 del artículo 5 de la Ley, es necesario que el mayor valor de las prestaciones sea ejecutada mayoritariamente en el extranjero, lo hace debido a que en virtud del principio general de aplicación territorial de la legislación, las normas de un sistema jurídico se aplican a los hechos, situaciones y relaciones jurídicas producidas o celebradas dentro del territorio nacional; en esa medida, las disposiciones de la normativa de contrataciones del Estado, que son parte del sistema jurídico nacional, no podrían aplicarse a situaciones o relaciones jurídicas acaecidas en territorio extranjero, como sucede cuando el mayor valor de la prestación o prestaciones se ejecuta fuera del país, conforme lo ha señalado el OSCE en la Opinión N° 113-2017/DTN.
- 2.11. En ese sentido, las contrataciones que las Entidades lleven a cabo con proveedores extranjeros no domiciliados en el país no se encontrarán comprendidas dentro del ámbito de aplicación de la normativa de contrataciones del Estado, entre otros casos, cuando la prestación se ejecute mayoritariamente en el extranjero.
- 2.12. De acuerdo a lo sostenido en el Informe N° 009-2025-MINCETUR/VMT/DGA/DDA-DCV, de la Dirección de Desarrollo Artesanal de la Dirección General de Artesanía, en su calidad de área usuaria, así como en el Informe Técnico contenido en el Informe N° 0033-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA elaborado por la Sub Dirección de Adquisiciones de la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares, hecho suyo por la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares a través del Memorándum N° 205-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA; se advierte que dichas unidades orgánicas en el ámbito de sus respectivas competencias, han sustentado el supuesto excluido del ámbito de aplicación de la normativa de contrataciones del Estado, previsto en el literal f) del numeral 5.1 del artículo 5 de la Ley; por lo que resulta legalmente viable la contratación del “Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania”, al haberse verificado que en el mercado nacional no existen proveedores que tenga interés en ejecutar el referido servicio y que la totalidad de las prestaciones materia de ejecución del mismo serán ejecutadas en la ciudad de Frankfurt - Alemania, por un proveedor no domiciliado en el país, tal como se ha señalado en el Informe N° 0003-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA-EHC.
- 2.13. Adicionalmente, la Oficina General de Administración deberá verificar, previamente a la aprobación del respectivo Expediente de Contratación, que en el mismo obran los siguientes documentos.
- a) Requerimiento de gastos y términos de referencia o especificaciones técnicas.
 - b) Indagación de mercado por parte del Especialista/Analista en procedimientos de selección de la OASA.
 - c) Informe técnico elaborado por el Especialista/Analista en procedimientos de selección de la OASA.
 - d) Informe técnico del área usuaria.

- e) Disponibilidad presupuestal, otorgado por la Oficina General de Planificación, Presupuesto y Desarrollo.
- f) Inclusión al Plan Anual de Contrataciones.

FUNCIONARIO COMPETENTE PARA LA SUSCRIPCIÓN DEL CONTRATO

- 2.14. El literal b) del artículo 5 de la Resolución Ministerial N° 387-2024-MINCETUR, delega en el/la Director/a de la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares del Ministerio de Comercio Exterior y Turismo – MINCETUR, en su calidad de órgano encargado de contrataciones de la entidad, durante el ejercicio fiscal 2025, la facultad de suscribir y notificar las órdenes de compra y órdenes de servicios, correspondiente al supuesto expresamente excluido del ámbito de aplicación de la normativa de contratación estatal, previstos en el literal f) del artículo 5 del Texto Único Ordenado de la Ley N° 30225, Ley de Contrataciones del Estado, en contrataciones cuyos montos sean iguales o menores a ocho (8) Unidades Impositivas Tributarias.

PUBLICACIÓN EN EL SEACE

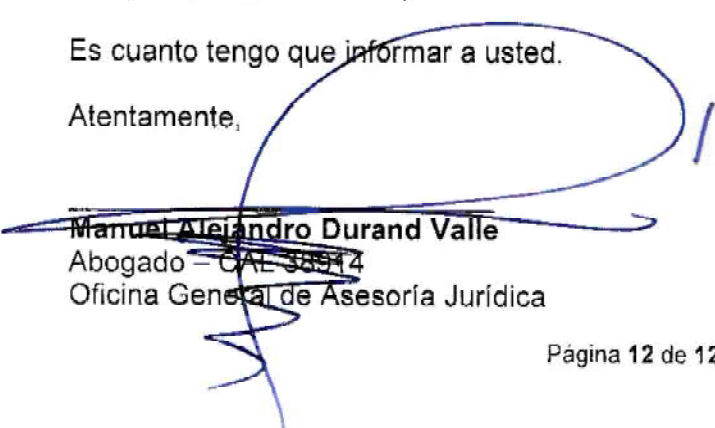
- 2.15. Finalmente, es preciso indicar que, de conformidad con el numeral 25.2 del artículo 25 del Reglamento, *"Las Entidades registran en el SEACE las contrataciones correspondientes a los supuestos excluidos del ámbito de aplicación de la Ley sujetos a supervisión del OSCE y las demás contrataciones que no se sujeten a su ámbito de aplicación conforme a la Directiva que emita el OSCE"*.

III. CONCLUSIÓN

- 3.1 Sobre la base del Informe N° 0009-2025-MINCETUR/VMT/DGA/DDA-DCV, de la Dirección de Desarrollo Artesanal de la Dirección General de Artesanía, en su calidad de área usuaria, del Informe Técnico contenido en el Informe N° 0033-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA elaborado por la Sub Dirección de Adquisiciones de la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares, hecho suyo por la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares a través del Memorándum N° 205-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA y de la Indagación de Mercado contenida en el Informe N° 0003-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA-EHC, resulta legalmente viable la contratación del "Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania", con un proveedor no domiciliado en el país, al haberse verificado que en el mercado nacional no existen proveedores que tenga interés en ejecutar el referido servicio y que la totalidad de las prestaciones materia de ejecución del mismo serán ejecutadas en la ciudad de Frankfurt – Alemania, de conformidad con lo establecido en el segundo supuesto del literal f) del numeral 5.1 del artículo 5 de la Ley.
- 3.2 Se recomienda remitir el presente informe a la Oficina General de Administración, para el trámite correspondiente.

Es cuanto tengo que informar a usted.

Atentamente,


Manuel Alejandro Durand Valle
Abogado – OAL 38914
Oficina General de Asesoría Jurídica



Ministerio
de Comercio Exterior
y Turismo

Secretaría General

Oficina General de
Administración



Firmado digitalmente por
MONTALVA DE FALLA Jose Ernesto FAU
202504774208 hard
Cargo: Director General de la Oficina
General de Administración
Motivo: Documento Electrónico
Fecha: 2025/02/05 12:04:51-0500

"Decenio de la Igualdad de Oportunidades para Mujeres y Hombres"
"Año de la recuperación y consolidación de la economía peruana"

San Isidro, 5 de febrero de 2025

MEMORÁNDUM N° 141 - 2025 - MINCETUR/SG/OGA

A : **WILLY ARTURO OLIVERA ABSI**
Director General de la Oficina General de Asesoría Jurídica

ASUNTO : Contratación con proveedor no domiciliado en el país para el
"Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la
Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania"

REFERENCIA : a) Memorándum N° 205-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA
b) Informe N° 33-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA

Es grato dirigirme a usted, en atención al documento de la referencia a) mediante el cual la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares, en su calidad de Órgano Encargado de las Contrataciones de la Entidad, remite el Informe Técnico N° 033-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA, el cual hace suyo en todos los extremos, en relación al expediente técnico de la Contratación Internacional del "Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania".

Al respecto, conforme a lo solicitado por la citada oficina, se remite a su despacho el Informe Técnico antes señalado, de conformidad con lo establecido en el numeral 4.2 del artículo 4 del Reglamento de la Ley N° 30225 - Ley de Contrataciones del Estado, en el cual se establece que, para que se configure el supuesto de inaplicación de la referida Ley respecto de las contrataciones con proveedores no domiciliados en el país se requiere además del informe técnico, el informe legal de la entidad.

Por lo expuesto, solicitamos a vuestro despacho la emisión del informe legal correspondiente para lo cual se adjunta al presente, los documentos de la referencia, los que encuentro conforme, así como los documentos que conforman el expediente de contratación.

Atentamente,

Firmado digitalmente

JOSE ERNESTO MONTALVA DE FALLA

Director General de la Oficina General de Administración

Expediente N° 1742196

cmr





San Isidro, 5 de febrero de 2025

MEMORÁNDUM N° 205 - 2025 - MINCETUR/SG/OGA/OASA

A : **JOSE ERNESTO MONTALVA DE FALLA**
Director General de la Oficina General de Administración

ASUNTO : Contratación del "Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania"

REFERENCIA : Informe N° 33-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA-SDA

Por el presente me dirijo a usted, en atención al Informe N° 033-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA, emitido por la Sub Dirección de Adquisiciones de la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares, el cual hago mío en todos sus extremos, con relación al expediente técnico de la Contratación del "Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania".

Al respecto, se remite el referido informe a fin que, se sirva solicitar a la Oficina General de Asesoría Jurídica el informe legal, en concordancia con lo establecido en el numeral 4.2 del artículo 4 del Reglamento de la Ley de Contrataciones N° 30225, que establece que, en el caso se configure el supuesto de inaplicación de la referida Ley respecto de las contrataciones con proveedores no domiciliados en el país, se requiere el informe legal correspondiente.

Atentamente,

Firmado digitalmente

WALTER HOWARD NUÑEZ CARI

Director de la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares

Adj. Inf.-033-2025-MINCETUR_SG_OGA_OASA_SDA, EXPEDIENTE ELECTRONICO_04.02

Expediente N° 1742196

ehc





Exp. 1742196

San Isidro, 05 de febrero de 2025

INFORME N° 0033 - 2025 - MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA

A : **WALTER HOWARD NUÑEZ CARI**
Director de la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares

ASUNTO : **INFORME**
Contratación del Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania

REFERENCIA : Informe N° 003 - 2025 - MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA - EHC (Exp. 1742196). Memorándum N° 129 - 2025 - MINCETUR/SG/OGA/OAF (Exp. 1742196). Informe N° 023 - 2025 - MINCETUR/SG/OGA/OAF/SDT (Exp. 1742196)

Tengo el agrado de dirigirme a usted, y en atención al asunto y referencia, informo a usted lo siguiente:

I. ANTECEDENTES

- 1.1 Con fecha 30 de enero de 2025, la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares recepcionó el Requerimiento de Gastos de Servicios N° 2025-0512 emitido a través del GESTOR, por la Dirección de Desarrollo Artesanal para la contratación del Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania.
- 1.2 Con fecha 03 de febrero de 2025, mediante Memorándum N° 188 - 2025 - MINCETUR/SG/OGA/OASA, la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares, solicitó a la Oficina de Administración Financiera la confirmación de la determinación del cálculo de impuestos del servicio; siendo que, dicho requerimiento fue absuelto mediante Memorándum N° 129-2025- MINCETUR/SG/OGA/OAF, de fecha 03 de febrero de 2025, al cual se adjunta el Informe N° 023-2025- MINCETUR/SG/OGA/OAF/SDT.
- 1.3 Mediante Informe N° 03-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA-EHC, de fecha 04 de febrero de 2025, la especialista en procedimientos de selección, detalla los actos complementarios a la indagación de mercado.
- 1.4 Mediante Resolución Directoral N° 0022-2025-MINCETUR/SG/OGA de fecha 04 de febrero de 2025, la Oficina General de Administración aprobó el Plan Anual de Contrataciones 2025 incluyendo el Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania, con referencia PAC N° 49.
- 1.5 Con fecha 15 de enero de 2025, se recepcionó el Requerimiento de Gastos de Servicios N° 2025-0318 emitido a través del GESTOR, por la Dirección de Desarrollo Artesanal para la contratación del Servicio de Acondicionamiento de Stands de Exhibición de la oferta artesanal peruana y exportable, bajo la marca "Artesanías del Perú" en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania.

II. BASE LEGAL

- 2.1 Ley N° 32185 - Ley de presupuesto del sector público para el año fiscal 2025.





- 2.2 Ley N° 32186. Ley de Equilibrio Financiero del Presupuesto del Sector Público para el año fiscal 2025
- 2.3 Ley N° 32187 - Ley de Endeudamiento del Sector Público para el año fiscal 2025
- 2.4 Decreto Supremo N° 082-20219-EF, mediante el cual se aprueba el Texto Único Ordenado de la Ley N° 30225 – Ley de Contrataciones del Estado y sus modificatorias.
- 2.5 Ley N° 27444 – Ley del Procedimiento Administrativo General aprobado mediante Decreto Supremo N° 004-20219-JUS
- 2.6 Decreto Supremo N° 344-2018-EF – mediante el cual se aprueba el Reglamento de la Ley N° 30225, Ley de contrataciones del Estado y sus modificaciones
- 2.7 Directivas de OSCE.

III. ANÁLISIS

RESPECTO DEL SUPUESTO EXCLUIDO DEL ÁMBITO DE APLICACIÓN SUJETO A SUPERVISIÓN

- 3.1 En cumplimiento de lo establecido por el artículo 76 de la Constitución Política del Perú, las entidades del Sector Público a fin de proveerse de los bienes, servicios u obras necesarias para el cumplimiento de sus funciones públicas y operaciones productivas, se encuentran obligadas a llevar a cabo los procedimientos de selección regulados por la Ley de Contrataciones del Estado y su Reglamento.
- 3.2 La Ley de Contrataciones del Estado es la norma que desarrolla al precepto establecido en el artículo 76 de la Constitución Política del Perú y conjuntamente con su Reglamento, y demás normas del nivel reglamentario emitidas por el OSCE, dan lugar al régimen general de contrataciones del Estado. En ese sentido, la normativa de contrataciones es aplicable a las adquisiciones y contrataciones requeridas por las Entidades, con independencia de que el proveedor interesado en contratar con el Estado sea una persona natural o jurídica, nacional o extranjera.
- 3.3 Las Contrataciones del Estado que se encuentran dentro del ámbito de aplicación de la normativa de contrataciones públicas, son las que realizan las Entidades señaladas en el numeral 3.3 del artículo 3 del Texto Único Ordenado de Ley de Contrataciones del Estado, para proveerse de bienes, servicios y obras.
- 3.4 El numeral 53.1 del artículo 53 del Reglamento de la Ley de Contrataciones del Estado establece como los procedimientos de selección los siguientes: a) Licitación Pública, b) Concurso Público, c) Adjudicación Simplificada, d) Subasta Inversa Electrónica, e) Selección de Consultores Individuales, f) Comparación de Precios; y; g) Contratación Directa.
- 3.5 El numeral 32.1 del artículo 32 del Reglamento de la Ley de Contrataciones, establece, entre otros, que el órgano encargado de las contrataciones tiene la obligación de realizar indagaciones en el mercado para determinar el valor estimado de la contratación, el numeral 32.2 indica que, al realizar la indagación de mercado, el órgano encargado de las contrataciones puede recurrir a información existente, incluidas las contrataciones que hubiera realizado el sector público o privado, respecto de bienes o servicio que guarden similitud con el requerimiento, en el caso de consultoría en general, el área usuaria proporciona los componentes o rubros, a través de una estructura que permita al órgano encargado de las contrataciones estimar el presupuesto del servicio luego de la interacción con el mercado; y, el numeral 32.3 establece que la indagación de mercado contiene el análisis respecto de la pluralidad de marcas y postores, así como de la posibilidad de distribuir la buena pro. En caso solo exista una marca en el mercado, dicho análisis incluye pluralidad de postores.

- 3.6 El órgano encargado de las contrataciones realiza la indagación de mercado para determinar el valor estimado que considera todos los conceptos que sean aplicables, conforme al mercado específico del bien o servicio a contratar, debiendo maximizar el valor de los recursos públicos que se invierten. La indagación de mercado contiene el análisis respecto de la pluralidad de marcas y postores, así como, de la posibilidad de distribuir la buena pro.
- 3.7 De otro lado, de conformidad con el supuesto excluido del ámbito de aplicación que se encuentra sujeto a supervisión, previsto en el literal f) del numeral 5.1 del artículo 5 del Texto Único Ordenado de la Ley de Contrataciones del Estado¹, referido a las contrataciones realizadas con proveedores no domiciliados en el país, se debe cumplir con una de las siguientes condiciones: i) se sustente la imposibilidad de realizar la contratación a través de los métodos de contratación de la Ley de Contrataciones; o ii) **el mayor valor de las prestaciones se realice en territorio extranjero**. (Subrayado y resaltado es agregado)
- 3.8 En atención a ello, para que el MINCETUR pueda realizar la Contratación del Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania, inaplicando la normativa de contrataciones del Estado, es necesario que concurra una de las condiciones señaladas en el párrafo precedente.
- 3.9 En el numeral 4.3 del Informe N° 03-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA-EHC, que el especialista de procedimientos de selección, realizó indagación de mercado con empresas nacionales, recibiendo la cotización del proveedor **LORENZO YORI NEUHAUS**, el cual manifiesta que su residencia es en Alemania y dada que la prestación se realizará en Alemania, se configura el segundo supuesto del literal f) del numeral 5.1 del artículo 5 del Texto Único Ordenado de la Contrataciones del Estado y en atención a ello corresponde realizar una Contratación Internacional, por el monto **3,420.00€ (Tres mil, cuatrocientos veinte con 00/100 euros)**, cuyo monto NO le corresponde la aplicación del Impuesto a la Renta 30%, y tampoco al 18% de IGV, es decir, el servicio en mención se encuentra libre de impuestos, según lo indicado por la Oficina de Administración Financiera mediante Memorándum N° 129-2025-MINCETUR/SG/OGA/OAF e Informe N° 023-2025-MINCETUR/SG/OGA/OAF/SDT.
- 3.10 Para efectos de requerir la Certificación del crédito presupuestario 2025, es necesario determinar el valor a contratar en moneda nacional, obteniéndose que el valor asciende a **S/ 15,390.00 (Quince mil, trescientos noventa con 00/100 soles)** para lo cual se empleará el TC 4.5 soles por euro.
- 3.11 Cabe indicar que el artículo 4 del Reglamento de Ley de Contrataciones del Estado señala lo siguiente: *Artículo 4. Supuestos excluidos del ámbito de aplicación sujetos a supervisión. 4.1. Los convenios a los que se refiere el literal c) del numeral 5.1 del artículo 5 de la Ley, en ningún caso se utilizan para encargar la realización de las actuaciones preparatorias o del procedimiento de selección. 4.2. **Las contrataciones a las que se refieren los literales c) y f) del numeral 5.1 del artículo 5 de la Ley requieren de informe técnico e informe legal que sustenten la configuración del supuesto de inaplicación.***

ACTUACIONES PREPARATORIAS

- 3.12 Se realizó la indagación de mercado como consta en el Informe N° 03-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA-EHC de fecha 04 de febrero de 2025 respectivamente, en el cual se concluye que al realizar la indagación de mercado en el mercado nacional no es posible que puedan satisfacer la necesidad requerida por la Entidad, dado que no cumplen con el término de referencia. Asimismo, en el referido documento se señala que

¹ Sin perjuicio de ello, los supuestos contenidos en el artículo 5 de la Ley N° 30225, se encuentran sujetos a la supervisión del Organismo Supervisor de Contrataciones del Estado.



existe un proveedor en el mercado internacional capaz de efectuar la ejecución del servicio en las condiciones establecidas por el área usuaria. Asimismo, considerando que es posible realizar la contratación del proveedor no domiciliado **LORENZO YORI NEUHAUS**, debido a que el citado proveedor ha manifestado que su residencia es en Alemania y dada que la prestación se realizará en Alemania se configuraría el segundo supuesto establecido en el literal f) del numeral 5.1 del artículo 5 del Texto Único Ordenado de la Ley de Contrataciones del Estado y en atención a ello corresponde realizar una Contratación Internacional.

- 3.13 Asimismo, según lo indicado por el área usuaria, la cotización presentada por el proveedor no domiciliado **LORENZO YORI NEUHAUS** cumple con lo establecido en los Términos de Referencia, por lo que, a efectos de determinar el valor estimado, se tomó en cuenta el monto cotizado de la referida empresa, el mismo que asciende a **3,420.00€ (Tres mil, cuatrocientos veinte con 00/100 euros)**, monto que no incluye impuestos, según la normativa tributaria peruana.
- 3.14 Ahora bien, para la determinación del valor estimado, se solicitó mediante Memorándum N° 188-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA a la Oficina de Administración Financiera la determinación de los impuestos aplicables, recibiendo la respuesta mediante Memorándum N° 129-2025-MINCETUR/SG/OGA/OAF e Informe N° 023-2025-MINCETUR/SG/OGA/OAF/SDT, manifestando que: según la normativa tributaria peruana NO le corresponde la aplicación del Impuesto a la Renta 30%, y tampoco al 18% de IGV, es decir, el servicio en mención se encuentra libre de impuestos.
- 3.15 En atención al numeral precedente y considerando lo señalado en el Informe N° 023-2025-MINCETUR/SG/OGA/OAF/SDT², el Valor Estimado del referido servicio asciende a **3,420.00€ (Tres mil, cuatrocientos veinte con 00/100 euros)**.

RESPECTO DEL VALOR DE LA CONTRATACIÓN

- 3.16 De la cotización presentada por el proveedor no domiciliado **LORENZO YORI NEUHAUS**, cumple con lo establecido en los Términos de Referencia, por lo que, a efectos de determinar el valor estimado, se tomó en cuenta el monto cotizado al cual se le han aplicado los impuestos correspondientes, obteniendo un Valor Estimado que asciende a **3,420.00€ (Tres mil, cuatrocientos veinte con 00/100 euros)**.
- 3.17 Cabe mencionar que, a razón de la obtención del Certificado de Crédito 2025 se realizó la conversión del monto en euros a Soles, considerando un tipo de cambio de S/ 4.5, obteniéndose el monto ascendente a **S/ 15,390.00 (Quince mil, trescientos noventa con 00/100 soles)**

RESPECTO A LA CERTIFICACIÓN

- 3.18 Con fecha 04 de febrero de 2025, la Oficina de Planificación, Presupuesto, aprueba la Certificación de Crédito Presupuestario N° 562 por el importe ascendente **S/ 15,390.00 (Quince mil, trescientos noventa con 00/100 soles)**, por la fuente de financiamiento Recursos Directamente Recaudados.

RESPECTO AL PLAN ANUAL DE CONTRATACIONES

- 3.19 La Contratación del “Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania”, se encuentra incluida en el Plan Anual de Contrataciones con ID PAC N° 49.

IV. CONCLUSION(ES)

Por las consideraciones expuestas, se concluye que:

² Emitido por la Sub directora (e) de la Sub Dirección de Tesorería de la Oficina de Administración Financiera.



- 4.1 La presente contratación se enmarca en el segundo supuesto excluido previsto en el literal f) del numeral 5.1 del artículo 5 del Texto Único Ordenado de la Ley de Contrataciones del Estado, por lo que la presente contratación califica como una "Contratación Internacional".
- 4.2 El proveedor **LORENZO YORI NEUHAUS**, es un proveedor no domiciliado que cumple con lo establecido en los términos de referencia.

V. RECOMENDACIÓN(ES)

Se recomienda que se gestione el informe legal correspondiente, conforme a lo establecido en el numeral 4.2 del artículo 4 del Reglamento de Ley de Contrataciones del Estado.

Atentamente,

Documento firmado digitalmente

SAIDA EMPERATRIZ ESPINOZA SOMOCURCIO

Sub Directora (E) de la Sub Dirección de Adquisiciones

Adj.: EXPEDIENTE ELECTRONICO_04.02.pdf

ehc

Expediente N° 1742196



Ministerio
de Comercio Exterior
y Turismo

Secretaría General

Sub Dirección de
Adquisiciones



Firmado digitalmente por
HONORES CARRUAMACA DE SOCOLA
Eliana Luz FAU 20504174288 hard
Cargo: Especialista de la Sub Dirección De
Adquisiciones
Motivo: Documento Electrónico
Fecha: 2025/02/04 10:57:17-0500

"Decenio de la Igualdad de Oportunidades para Mujeres y Hombres"
"Año de la recuperación y consolidación de la economía peruana"

San Isidro, 04 de febrero de 2025

INFORME N° 0003 - 2025 - MINCETUR/SG/OGA/OASA/SDA - EHC

A : SAIDA EMPERATRIZ ESPINOZA SOMOCURCIO
Sub Directora (E) de la Sub Dirección de Adquisiciones

ASUNTO : INFORME
Indagación de Mercado para Contratación del Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania

REFERENCIA : Memorándum N° 129 - 2025 - MINCETUR/SG/OGA/OAF (Exp. 1742196). Informe N° 023 - 2025 - MINCETUR/SG/OGA/OAF/SDT (Exp. 1742196)

Tengo el agrado de dirigirme a usted, y en atención al asunto y documento de la referencia, informo a usted lo siguiente:

I. ANTECEDENTES

- 1.1 Con fecha 30 de enero de 2025, la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares recepcionó el Requerimiento de Gastos de Servicios N° 2025-0512 emitido a través del GESTOR, por la Dirección de Desarrollo Artesanal para la contratación del Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania.
- 1.2 Con fecha 30 de enero de 2025, se inicia la indagación de mercado, recibéndose respuestas y/o propuestas económicas el 31 de enero de 2025 de los proveedores: NOVO VERBO EIR, ANDINA IDIOMAS EIRL, LORENZO YORI NEUHAUS.
- 1.3 Con fecha 03 de febrero de 2025, mediante Memorándum N° 188 - 2025 - MINCETUR/SG/OGA/OASA, la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares, solicitó a la Oficina de Administración Financiera la confirmación de la determinación del cálculo de impuestos del servicio; siendo que, dicho requerimiento fue absuelto mediante Memorándum N° 129-2025- MINCETUR/SG/OGA/OAF, de fecha 03 de febrero de 2025, al cual se adjunta el Informe N° 023-2025- MINCETUR/SG/OGA/OAF/SDT.

II. BASE LEGAL

- 2.1 Ley N° 32185 - Ley de presupuesto del sector público para el año fiscal 2025.
- 2.2 Ley N° 32186. Ley de Equilibrio Financiero del Presupuesto del Sector Público para el año fiscal 2025
- 2.3 Ley N° 32187 - Ley de Endeudamiento del Sector Público para el año fiscal 2025
- 2.4 Decreto Supremo N° 082-20219-EF, mediante el cual se aprueba el Texto Único Ordenado de la Ley N° 30225 – Ley de Contrataciones del Estado y sus modificatorias.
- 2.5 Ley N° 27444 – Ley del Procedimiento Administrativo General aprobado mediante Decreto Supremo N° 004-20219-JUS





2.6 Decreto Supremo N° 344-2018-EF – mediante el cual se aprueba el Reglamento de la Ley N° 30225, Ley de contrataciones del Estado y sus modificaciones

2.7 Directivas de OSCE.

III. FINALIDAD PÚBLICA

Contribuir al fortalecimiento de la institucionalidad del Consejo Nacional de Fomento Artesanal – CONAFAR a través de la implementación del acuerdo 7 del Acta N° 01-2024 de la Sesión Ordinaria del CONAFAR, realizada el 30 de abril del 2024; así como promocionar, posicionar la artesanía peruana y contribuir al incremento de las exportaciones, a través de la marca “Artesanías del Perú”, en el mercado internacional con artículos de hogar y decoración y propiciar el interés de los compradores internacionales, esto a través de un adecuado acondicionamiento de la exhibición de la oferta artesanal peruana y exportable, bajo la marca “Artesanías del Perú”.

La marca “Artesanías del Perú” es de titularidad del MINCETUR, mediante Certificado N°23369 de fecha 10 de abril de 2019, por el Instituto Nacional de Defensa de la Competencia y de la Protección de la Propiedad Intelectual – Indecopi y es el rol rector del MINCETUR promover la competitividad de los artesanos, entre otros, a través del fortalecimiento de la institucionalidad del sector y la articulación de los artesanos al mercado.

IV. ANÁLISIS

4.1 La Dirección de Desarrollo Artesanal (DDA) de la Dirección General de Artesanía (DGA), en calidad de área usuaria del servicio requerido; de acuerdo al numeral 29.8 y 29.11 del artículo 29 del Reglamento de la Ley de Contrataciones del Estado; “es la responsable de la adecuada formulación del requerimiento, asegurando la calidad técnica y reduciendo la necesidad de su reformulación por errores o deficiencias técnicas que repercutan en el proceso de contratación”. Asimismo, el Reglamento de la Ley de Contrataciones permite, previa justificación bajo responsabilidad, “que el requerimiento pueda ser modificado para mejorar, actualizar o perfeccionar los términos de referencia, así como los requisitos de calificación. La modificación debe contar con la aprobación del área usuaria”. Bajo estas consideraciones, los términos de referencia de la contratación solicitada fueron remitidos a la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares para dar inicio a la Indagación de Mercado, por tanto, se verificó que los términos de referencia estén debidamente visados por el área usuaria.

4.2 CRITERIOS Y METODOLOGÍA EMPLEADA.

El numeral 32.1 del artículo 32 del indicado Reglamento señala que “En el caso de bienes y servicios distintos a consultores de obra, sobre la base del requerimiento, el órgano encargado de las contrataciones tiene la obligación de realizar indagaciones en el mercado para determinar el valor estimado de la contratación”. (Subrayado es agregado). La indagación de mercado contiene el análisis respecto de la pluralidad de postores; así como la posibilidad de distribuir la buena pro. (Subrayado es agregado).

Al respecto la Opinión N° 054-2017/DTN señala lo siguiente: la normativa de contrataciones del Estado no ha determinado qué fuentes deben emplearse y, en consecuencia, tampoco ha determinado el número mínimo de éstas, para la realización de las indagaciones de mercado, por lo que el órgano encargado de las contrataciones deberá decidir las fuentes que empleará para determinar el valor estimado, siempre tomando en cuenta que la información a utilizarse para tal fin, deberá ser respecto de bienes o servicios que guarden similitud con el requerimiento.

En ese sentido, a efectos de determinar el valor estimado de la presente contratación, se ha desarrollado la indagación de mercado utilizando para ello las siguientes fuentes:



4.3 FUENTE COTIZACIONES

Así, se procedió a realizar la búsqueda de las personas naturales y/o jurídicas cuyas actividades se encuentren directamente relacionadas con el objeto de la contratación, hacia quienes van a ser cursadas las solicitudes de cotización, en el mercado nacional.

Una vez identificadas las personas naturales y/o empresas que se considerarían como muestra para la determinación del Valor Estimado, se procedió a invitar a proveedores del mercado nacional, el 30 y 31 de enero de 2025:

N°	DESCRIPCIÓN	CORREO
1	SPRESSA S.A.C	info@spressa.com.pe
2	KVM IDIOMAS Y TRADUCCIONES S.A.C.	info@kvmtraducciones.com
3	SCV SOLUCIONES INTEGRALES S.A.C	administracion@traducelo.pe carolina.villaverde@traducelo.pe sonia.zevallos@traducelo.pe
4	LINGUA HOUSE SAC	linguahousesac@gmail.com
5	TRANSLATIUM SAC	grsuarez@translatium.net
6	HISPANA CONSULTORES EN IDIOMAS Y COMUNICACIÓN EIRL	consultas@hispanaidiomas.com kmujica@hispanaidiomas.com
7	GLOBAL TRANSLATION EIRL	contacto@globaltranslation.com.pe
8	CERTITRAD TRADUCCIONES EIRL	info@certitrad.com.pe contacto@certitrad.com.pe
9	LLS SRL	info@lls.com.pe gerencia@lls.com.pe
10	LEXITRANS PERU SAC	Lexitrans@lexitrans.net
11	BUSINESS COMMUNICATIONS CONSULTING SAC	agordillo@bcc.com.pe
12	ANDINA IDIOMAS EIRL	info@traduccion.com.pe
13	NOVO VERBO EIRL	novoverbo@gmail.com
14	HUSNI TRADUCCIONES E INTERPRETACIONES SAC	husni.tradint@gmail.com
15	PERU TRADUCCIONES EIRL	perutraducciones@outlook.com
16	WHOOTRANSLATE SAC	gestion@whootranslate.com
17	ENLACE TRADUCCIONES SAC	traducciones@enlacetraducciones.com
18	GRUPO ILUZIA EIRL	info@grupoiluzia.com
19	GRUPO INTRAWORK SAC	contacto@itwtraducciones.com
20	ESIT INTERPRETACIÓN TRADUCCIÓN Y EVENTOS SA	interpret@esittraducciones.com
21	IBÁÑEZ TRADUCCIONES SAC	ibaneztraducciones@gmail.com
22	BVG PRODUCTS & SERVICES.S.A.C.	administracion@bvg.com.pe
23	ATO AUDIOVISUALES TRADUCCIÓN SIMULTÁNEA SAC	eventos@atoaudiovisuales.com.pe
24	ESTUDIO DE TRADUCCION E INTERPRETACION S.A.C	informes@traduce.com.pe
25	LORENZO YORI NEUHAUS	lorenzoyori89@gmail.com

Cabe mencionar que, con fecha 31 de enero de 2025, se obtuvo las respuestas de las siguientes personas naturales y/o jurídicas:

**PERÚ**Ministerio
de Comercio Exterior
y Turismo

Secretaría General

Sub Dirección de
Adquisiciones**(i) NOVO VERBO EIRL**

No remitió propuesta económica; sin embargo, manifiesta lo siguiente:

(...) Me parece muy interesante la propuesta (...). Actualmente soy residente en Austria, cerca de la frontera con Alemania, pero lamentablemente, en las fechas señaladas estaré de viaje por motivos laborales.

Mucho agradeceré tengan en cuenta mi contacto, pues somos proveedores del Estado Peruano. Nuestra sede comercial se encuentra en Lima y en otras ocasiones hemos prestado servicios intralingüísticos en eventos.

(ii) ANDINA IDIOMAS EIRL

N°	DESCRIPCIÓN	MONTO	FECHA
1	ANDINA IDIOMAS EIRL	S/ 75,720.00	31.01.2025

Si bien remite la cotización, no obstante, precisa lo siguiente:

(...) mi propuesta solo estaría vigente si se hace el pago de un adelanto del 80 %. Para emprender un viaje tan de última hora, sería la única manera (...) Asimismo, la asistencia técnica requerida, se necesitan 2 perfiles, un bachiller en comunicación y arte y una intérprete, ya que la descripción del servicio requiere tanto la asistencia técnica a los vendedores como la interpretación de idioma de los intercambios de los artesanos con los visitantes para poder cerrar los negocios. Por lo que no estaría cumpliendo a cabalidad con el término de referencia

(iii) LORENZO YORI NEUHAUS

N°	DESCRIPCIÓN	MONTO	FECHA
1	LORENZO YORI NEUHAUS	3420.00 €	31.01.2025

Cabe señalar que, el proveedor manifiesta lo siguiente:

Adicionalmente, quiero señalar que, el suscrito es un ciudadano peruano, sin embargo, me encuentro radicando desde el 27 de diciembre de 2021 en Alemania y cuento con un permiso de residencia expedido por la autoridad migratoria alemana hasta el 3 de noviembre de 2027. Conforme lo indico, me encuentro residiendo desde hace varios en Alemania, cuento con un domicilio, una cuenta bancaria en un banco de este país, habiendo realizado estudios incluso aquí, por lo que, el suscrito no emplea los instrumentos legales del Perú para respaldar la contratación por ser residente en Alemania.

Ahora bien, verificando el término de Referencia registrado en el Requerimiento de Gastos de Servicios N° 2025-0512 para la contratación del Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania, se evidencia que la prestación se dará en Alemania.

En esa línea, de conformidad con el supuesto II del literal f) del numeral 5.1. del artículo 5° de la Ley de Contrataciones del Estado establece los supuestos excluidos del ámbito de aplicación sujetos a supervisión del OSCE, el siguiente:

“f) Las contrataciones realizadas con proveedores no domiciliados en el país cuando se cumpla una de las siguientes condiciones: i) se sustente la imposibilidad de realizar la contratación a través de los métodos de contratación de la presente norma; o ii) el mayor valor de las prestaciones se realice en territorio extranjero. (Subrayado es agregado)



En atención a ello, la presente contratación estaría enmarcado dentro de la Contratación Internacional.

De acuerdo a la documentación remitida por el área usuaria se advierte que el proveedor **LORENZO YORI NEUHAUS**, cuenta con domicilio en Alemania.

4.4 PRECIOS HISTÓRICOS:

Se efectuó la revisión en la página, sin encontrarse servicios iguales o similares, razón por la que no se considerará para la determinación del valor estimado.

4.5 PRECIOS DEL SEACE:

Se efectuó la revisión en la página web del SEACE sin encontrarse servicios iguales o similares, razón por la que no se considerará para la determinación del valor estimado.

4.6 VALOR ESTIMADO

El valor estimado para la contratar el Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania, se calculará en base en el monto ofertado por el proveedor, el mismo que asciende a **3,420.00€ (Tres mil, cuatrocientos veinte con 00/100 euros)**.

Ahora bien, para la determinación del valor estimado, se solicitó mediante Memorándum N° 188-2025-MINCETUR/SG/OGA/OASA a la Oficina de Administración Financiera la determinación de los impuestos aplicables, recibándose la respuesta mediante Memorándum N° 129-2025- MINCETUR/SG/OGA/OAF e Informe N° 023-2025-MINCETUR/SG/OGA/OAF/SDT, manifestando que: según la normativa tributaria peruana NO le corresponde la aplicación del Impuesto a la Renta 30% ni tampoco el 18% de IGIV, es decir, el servicio en mención se encuentra libre de impuestos, asimismo, la facturación a emitir por el No Domiciliado deberá ser por el monto ofertado.

Por lo expuesto, el valor estimado asciende a **3,420.00€ (Tres mil, cuatrocientos veinte con 00/100 euros)**.

Asimismo, a efectos de requerir la Certificación de Crédito Presupuestario es necesario determinar el valor a contratar en moneda nacional, por lo que considerando el valor estimado de **3,420.00€ (Tres mil, cuatrocientos veinte con 00/100 euros)**, se obtiene el valor de **S/ 15,390.00 (Quince mil, trescientos noventa con 00/100 soles)** para lo cual se empleará el Tipo de Cambio ascendente a S/ 4.50 soles por euro; considerando la variación de la monera del euro.

V. CONCLUSIONES:

- 5.1** De la indagación de mercado, se concluye que el proveedor que cumple con el término de referencia a cargo de la contratación del Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania, es **LORENZO YORI NEUHAUS**.
- 5.2** El valor estimado del procedimiento de selección para la contratación del Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania, es de **3,420.00€ (Tres mil, cuatrocientos veinte con 00/100 euros)**, no obstante, a fin de solicitar los recursos presupuestales se ha realizado la conversión a moneda nacional obteniéndose el monto de se obtiene el valor de **S/ 15,390.00 (Quince mil, trescientos noventa con 00/100 soles)**.
- 5.3** Y, considerando que no es posible realizar la contratación del proveedor no domiciliado **LORENZO YORI NEUHAUS**, toda vez que manifiesta que su residencia es en Alemania y dada que la prestación se realizará en Alemania; se configura el segundo supuesto establecido en el literal f) del numeral 5.1 del artículo 5 de la Ley de Contrataciones del



Estado y en atención a ello corresponde realizar una Contratación Internacional.

VI. RECOMENDACIONES:

- 6.1** Se recomienda aprobar la presente Indagación de Mercado, así como, gestionar la Certificación de Crédito Presupuestario 2025, a fin de derivarla a la Oficina General de Administración para la correspondiente aprobación.
- 6.2** Asimismo, debe solicitarse la Certificación de Crédito Presupuestario 2025: **3,420.00€ (Tres mil, cuatrocientos veinte con 00/100 euros)**, equivalente a **S/ 15,390.00 (Quince mil, trescientos noventa con 00/100 soles)**.

Es cuanto informo a usted para los fines que estime conveniente.

Atentamente,

Documento firmado digitalmente

ELIANA LUZ HONORES CARHUAMACA DE SOCOLA

Especialista de la Sub Dirección De Adquisiciones

ehc

Expediente N° 1742196



PERÚ

Ministerio de
Comercio Exterior
y Turismo

Viceministerio
de Turismo

Dirección General
de Artesanía

Dirección de Desarrollo
Artesanal

"Decenio de la Igualdad de Oportunidades para Mujeres y Hombres"
"Año de la Recuperación y Consolidación de la Economía Peruana"

Minicetur

Visado digitalmente por
CARRION VASQUEZ Daniel Alcides FAU 20504774288 hard
Motivo: Doy visto bueno
Fecha: 2025/01/29 16:50:31-0500

TÉRMINOS DE REFERENCIA PARA LA CONTRATACIÓN DE SERVICIOS

1. ÓRGANO Y/O UNIDAD ORGÁNICA QUE REQUIERE EL SERVICIO

Dirección de Desarrollo Artesanal de la Dirección General de Artesanía - DGA del Viceministerio de Turismo - VMT del Ministerio de Comercio Exterior y Turismo - MINCETUR.

2. DENOMINACIÓN DE LA CONTRATACIÓN

Servicio de asistencia técnica para la participación peruana en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania

3. FINALIDAD PÚBLICA

Contribuir al fortalecimiento de la institucionalidad del Consejo Nacional de Fomento Artesanal – CONAFAR a través de la implementación del acuerdo 7 del Acta N° 01-2024 de la Sesión Ordinaria del CONAFAR, realizada el 30 de abril del 2024; así como a promocionar, posicionar la artesanía peruana y a contribuir al incremento de las exportaciones, a través de la marca "Artesanías del Perú", en el mercado internacional, con artículos del hogar y de decoración y propiciar el interés de los compradores internacionales, esto a través de un adecuado acondicionamiento de la exhibición de la oferta artesanal peruana y exportable, bajo la marca "Artesanías del Perú".

La marca "Artesanías del Perú" es de titularidad de MINCETUR, mediante Certificado N°23369 de fecha 10 de abril de 2019, por el Instituto Nacional de Defensa de la Competencia y de la Protección de la Propiedad Intelectual – INDECOPI y es el rol rector de MINCETUR promover la competitividad de los artesanos, entre otros, a través del fortalecimiento de la institucionalidad del sector y la articulación de los artesanos al mercado.

4. VINCULACIÓN CON EL PLAN OPERATIVO INSTITUCIONAL

- **Objetivo Estratégico** : Fortalecer la gobernanza del turismo.
- **Acción Estratégica** : Promoción de la implementación de buenas prácticas de gestión pública en materia de artesanía en beneficio de los gobiernos subnacionales.
- **Meta** : 0008. Fortalecimiento de capacidades en el sector artesanal.
- **Actividad Operativa** : Fortalecimiento de capacidades en el sector artesanal.
- **Tarea Operativa** : Otras acciones de capacitación y asistencia técnica.

5. ANTECEDENTES

El Ministerio de Comercio Exterior y Turismo, de acuerdo a lo señalado en el artículo 3 de su Reglamento de Organizaciones y Funciones (ROF), aprobado mediante Decreto Supremo N° 002-2015-MINCETUR, promueve, orienta y regula la actividad turística, con el fin de impulsar su desarrollo sostenible, incluyendo la promoción, orientación y regulación de la artesanía.

El artículo 74-F del precitado ROF, establece como función de la Dirección General de Artesanía, promover exposiciones artesanales y otros eventos de promoción artesanal.

El Consejo Nacional de Fomento Artesanal – CONAFAR en la sesión ordinaria realizada el 30 de abril del 2024, mediante Acta N° 01-2024, mediante el acuerdo 6, estableció: "La

Minicetur

Visado digitalmente por
HERNANDEZ CASTRO Rusbel Omar FAU
20504774288 hard
Motivo: Doy visto bueno
Fecha: 2025/01/29 16:54:16-0500



PERÚ

Ministerio de
Comercio Exterior
y Turismo

Viceministerio
de Turismo

Dirección General
de Artesanía

Dirección de Desarrollo
Artesanal

"Decenio de la Igualdad de Oportunidades para Mujeres y Hombres"
"Año de la Recuperación y Consolidación de la Economía Peruana"

creación de una Comisión de Trabajo Permanente, adscrita al CONAFAR, para fomentar la exportación de Artesanía que promueva el posicionamiento de la artesanía peruana a nivel internacional y mediante el acuerdo 7, Aprobar la participación en una feria internacional para fomentar el contacto comercial que promueva la exportación de artesanía.

La comisión de trabajo permanente para posicionar la artesanía en el mercado exterior, se reunió el 3 de junio de 2024 y acordó que la FERIA AMBIENTE 2025 sería la plataforma entorno a la cual se ejecutarían un conjunto de acciones, entre ellas "implementar acciones para la participación en la referida feria, como país", en el marco de la atención a la problemática de las exportaciones de artesanía.

La Feria Ambiente es una de las más importantes de Europa y el Mundo, tiene como objetivo principal articular la oferta y la demanda mundial de artículos de regalo, decoración y cocina, dicha feria reúne alrededor de 136 081 mil compradores de 167 países, asimismo mencionar los principales países con mayor número de visitantes: Italia, China, Francia, Reino Unido, Países Bajos, España, Estados Unidos, Suiza, Corea del Sur, Turquía y Alemania, por lo cual los participantes tendrán la oportunidad de contactar a los más importantes compradores internacionales.

Es importante mencionar que es la primera participación de MINCETUR en la feria y el organizador de Ambiente 2025: "Messe Frankfurt", ha tomado la decisión de otorgar a MINCETUR un área adicional de 21 m2 en el Hall 10.1, sin costo y como se trata de un evento que se realizará a inicios del 2025 (04 – 11 de febrero), Messe Frankfurt requiere también confirmar la participación de MINCETUR a través de la contratación del servicio de acondicionamiento de stands.

Finalmente, la Comisión de Trabajo para la exportación de artesanía, adscrita al Consejo Nacional de Fomento Artesanal, tomó la decisión de gestionar la participación peruana en Ambiente 2025 como "imagen país" para lo cual se convocó a PROMPERU, instancia con la se viene trabajando la participación de la marca país, las pautas para participación de las empresas de artesanía peruana y la incorporación y promoción de la marca "Artesanías del Perú".

6. OBJETIVOS DE LA CONTRATACIÓN

Objetivo General

Asegurar una presentación efectiva y profesional de la oferta artesanal peruana en la Feria Ambiente 2025 mediante la prestación de servicios de interacción comercial con base en la experiencia de usuario con base en los idiomas inglés y alemán, con el fin de promover la marca "Artesanías del Perú" y generar oportunidades de articulación comercial para los artesanos peruanos en el mercado internacional.

Objetivos específicos:

- Facilitar la interacción comercial entre las empresas peruanas de la actividad artesanal y los potenciales compradores internacionales mediante el asesoramiento en la experiencia de usuario en idiomas inglés y alemán, logrando así un fortalecimiento efectivo de las relaciones comerciales.
- Contribuir a la difusión y posicionamiento de la marca "Artesanías del Perú" en el contexto internacional, destacando la diversidad y calidad de la oferta artesanal peruana mediante la mejora de la experiencia de usuario; incluyendo la traducción al inglés y al alemán.



PERÚ

Ministerio de
Comercio Exterior
y Turismo

Viceministerio
de Turismo

Dirección General
de Artesanía

Dirección de Desarrollo
Artesanal

"Decenio de la Igualdad de Oportunidades para Mujeres y Hombres"
"Año de la Recuperación y Consolidación de la Economía Peruana"

7. ALCANCE Y DESCRIPCIÓN DEL SERVICIO A CONTRATAR

7.1 Datos Generales de la Feria Ambiente 2025

- Ubicación: Ludwig-Erhard-Anlage 1 60327 Frankfurt am Main, Germany
- Naturaleza del espacio: Centro ferial y de convenciones.
- Tipo de evento: Feria de productos de hogar, decoración y regalo elaborados con técnicas artesanales.
- Fecha del evento: del 7 al 11 de febrero de 2025.

7.2 Actividades del servicio

- a. Asistir a las empresas de la actividad artesanal que participarán en la Feria Ambiente 2025 en el desarrollo de estrategias de comunicación audiovisual, proporcionándoles orientación estratégica y operativa para maximizar su impacto y visibilidad en un evento internacional.
- b. Contribuir a la mejora de la experiencia de los usuarios asistentes a los stands peruanos en la Feria Ambiente 2025.
- c. Apoyar en la interacción de las empresas de la actividad artesanal con los potenciales clientes en la Feria Ambiente 2025 desde el enfoque de diseño de experiencia de usuario.
- d. Facilitar información general en idioma inglés y/o alemán de la oferta de artesanía exhibida en la Feria Ambiente 2025 a los visitantes al evento.
- e. Apoyar en la gestión de información de potenciales compradores o empresarios nativos del idioma inglés o alemán visitantes en el stand institucional y stands de empresas peruanas participantes.
- f. Brindar asistencia con la interpretación, en el idioma inglés y/o alemán, en las reuniones de negocio entre potenciales compradores interesados en la oferta de artesanía exhibida.
- g. Brindar asistencia con la interpretación en el idioma inglés y/o alemán en las reuniones protocolares que realice el personal de MINCETUR con las autoridades de MESSE FRANKFURT y representantes de otras instituciones.

7.3 Recursos a ser provistos por el proveedor

El servicio es a todo costo. Incluye traslados a Frankfurt, Alemania, estadía durante los días de la Feria y otros gastos relacionados al proveedor del servicio.

7.4 Recursos y facilidades a ser provistas por la Entidad

La Entidad brindará las facilidades para el ingreso a la Feria Ambiente durante los días de ejecución del servicio.

8. REQUISITOS DEL PROVEEDOR

- Bachiller en Ciencias y Artes de la Comunicación
- Experiencia mínima de dos (2) servicios para el diseño de experiencia de usuario y/o filmación audiovisual.
- Acreditación en el nivel avanzado o C1 del dominio del idioma inglés
- Acreditación en el nivel intermedio avanzado o B1.2 del dominio del idioma alemán.

9. LUGAR Y PLAZO DE PRESTACIÓN DEL SERVICIO

- El lugar de prestación del servicio será en la ciudad de Frankfurt, Alemania.
- El plazo de la ejecución del servicio será del 06 al 11 de febrero de 2025 de 08:30 am - 06:00 pm.



PERÚ

Ministerio de
Comercio Exterior
y Turismo

Viceministerio
de Turismo

Dirección General
de Artesanía

Dirección de Desarrollo
Artesanal

"Decenio de la Igualdad de Oportunidades para Mujeres y Hombres"
"Año de la Recuperación y Consolidación de la Economía Peruana"

10. ENTREGABLE

ÚNICO ENTREGABLE

Un informe que contenga:

- a. Reporte de la asistencia brindada a los stands de las empresas de artesanía participantes en la Feria Ambiente 2025 como del stand institucional. Este reporte incluye: i) Acciones realizadas para la orientación y guía a compradores y/o visitantes a la Feria, ii) Acciones de mejora de la experiencia de usuario en la Feria Ambiente 2025 iii) Sistematización de la información de las reuniones que facilite la interpretación iv) Identificación de oportunidades de mejora en la presentación visual de productos.
- b. Evidencias de la participación presencial del proveedor en la Feria Ambiente 2025 en Frankfurt, Alemania, del 6 al 11 de febrero de 2025.

Deberá ser presentado en un plazo de hasta cinco (5) días calendario, contados a partir del día siguiente de concluida la Feria Ambiente.

Nota: Los entregables deberán ser remitidos por ventanilla virtual o mesa de partes del MINCETUR ubicado en Calle Uno Oeste N° 050, San Isidro, Lima, mediante carta dirigida a la Dirección de Desarrollo Artesanal - DDA.

11. OTRAS OBLIGACIONES DEL CONTRATISTA

El contratista es el responsable directo y absoluto de las actividades que realizará, sea directamente o a través de su personal, debiendo responder por el servicio brindado.

Asimismo, en el caso que el contratista realice las actividades que se encuentre obligadas a realizar la Declaraciones Juradas de Intereses de acuerdo a lo señalado en el artículo 8 del Reglamento de la Ley 31227, la misma que ha sido aprobado mediante Resolución de Contraloría N° 162-2021-CG, deberán presentar su declaración de inicio y cese, ello como requisito indispensable el cual debe formar parte de su entregable, para que su jefe inmediato pueda emitirle la conformidad de su servicio.

12. FORMA DE PAGO

El pago se realizará de la siguiente forma:

- En una (1) armada del 100% monto total contratado, previa conformidad de la presentación del entregable. El comprobante de pago deberá ser presentado por Ventanilla Virtual de MINCETUR, con atención a la Oficina de Abastecimiento y Servicios Auxiliares.

El acceso a la Ventanilla Virtual es a través de la página web del Ministerio o mediante el siguiente enlace:

<http://ventanillavirtual.mincetur.gob.pe/>

Esta plataforma se encuentra disponible las 24 horas del día, los 7 días de la semana.

13. CONFORMIDAD DEL SERVICIO

La conformidad del servicio estará a cargo de la Dirección de Desarrollo Artesanal de la Dirección General de Artesanía, previo informe del especialista o profesional asignado por dicha Dirección, el mismo que deberá supervisar y comprobar el cumplimiento de todo lo estipulado en el presente término de referencia.



PERÚ

Ministerio de
Comercio Exterior
y Turismo

Viceministerio
de Turismo

Dirección General
de Artesanía

Dirección de Desarrollo
Artesanal

"Decenio de la Igualdad de Oportunidades para Mujeres y Hombres"
"Año de la Recuperación y Consolidación de la Economía Peruana"

14. ACUERDO DE CONFIDENCIALIDAD

- a. EL CONTRATISTA reconoce que la naturaleza del servicio objeto de la presente Orden de Servicio permite el acceso a datos e información confidencial y privilegiada, y se compromete a no revelar, comentar, suministrar o transferir de cualquier forma, tal información a terceros sin la aprobación expresa de MINCETUR, otorgada con anterioridad y por escrito. Esta obligación, incluye a todo el personal designado para la prestación del servicio.
- b. EL CONTRATISTA se compromete a adoptar las medidas necesarias, para garantizar el fiel cumplimiento de lo dispuesto en la presente cláusula.
- c. EL CONTRATISTA deberá mantener en forma reservada toda la información suministrada por MINCETUR. Al término de cada encargo, el contratista devolverá todos los documentos que le hubiesen sido entregados por MINCETUR.
- d. En caso de incumplimiento de lo que ha sido indicado precedentemente, MINCETUR podrá iniciar contra EL CONTRATISTA las acciones legales pertinentes. La obligación de confidencialidad sobrevivirá a la terminación del contrato y permanecerá en el tiempo y no podrá divulgarse en ningún momento.
- e. EL CONTRATISTA se compromete y obliga a no difundir a terceros la información obtenida, bajo responsabilidad de las acciones legales pertinentes por parte de la Entidad, en caso suceda lo contrario. EL CONTRATISTA mantendrá en forma reservada toda la información suministrada por La Entidad y al término del servicio, devolverá todos aquellos documentos que le fueron proporcionados. Esto incluye tanto material impreso como grabado en medios magnéticos y/o digitalizados. Toda la información y/o documentación generada como parte del servicio será de propiedad exclusiva de La Entidad, no pudiendo el contratista utilizarla fuera del presente servicio.

15. RESPONSABILIDADES DEL CONTRATISTA

El contratista es el responsable por la calidad ofrecida y por los vicios ocultos del servicio ofertado por un plazo no menor de un (1) año, contado a partir de la conformidad otorgada por la Entidad.

16. PENALIDADES

16.1. Penalidad por mora en la ejecución de la prestación

En caso del retraso injustificado del PROVEEDOR en la ejecución de las prestaciones objeto del contrato, la Entidad aplica una penalidad por mora por cada día de atraso. La penalidad se aplica automáticamente y se calculará de acuerdo a la siguiente fórmula:

$$\text{Penalidad diaria} = \frac{0.10 \times \text{monto}}{F \times \text{plazo en días}}$$

Donde F tiene los siguientes valores:

- a) Para los plazos menores o iguales a sesenta (60) días calendario, para bienes, servicios en general, consultorías y obras: $F=0.40$
- b) Para plazos mayores a sesenta (60) días calendario:
 - b.1) Para bienes, servicios en general y consultorías: $F=0.25$
 - b.2) Para obras: $F=0.15$

Tanto el monto como el plazo se refiere, según corresponda, a la ejecución total del servicio o a la obligación parcial, de ser el caso, que fuera materia de retraso.



PERÚ

Ministerio de
Comercio Exterior
y Turismo

Viceministerio
de Turismo

Dirección General
de Artesanía

Dirección de Desarrollo
Artesanal

"Decenio de la Igualdad de Oportunidades para Mujeres y Hombres"
"Año de la Recuperación y Consolidación de la Economía Peruana"

17. OBLIGACIÓN ANTICORRUPCIÓN

EL PROVEEDOR, declara y garantiza no haber, directa o indirectamente, o tratándose de una persona jurídica, a través de sus socios, integrantes de los órganos de administración, apoderados, representantes legales, funcionarios, asesores, ofrecido, negociado o efectuado cualquier pago o, en general, cualquier beneficio o incentivo ilegal en relación al contrato.

Asimismo, EL PROVEEDOR se obliga a conducirse en todo momento, durante la ejecución del contrato, con honestidad, probidad, veracidad e integridad y de no cometer actos ilegales o de corrupción, directa o indirectamente o a través de sus socios, accionistas, participacionistas integrantes de los órganos de administración, apoderados, representantes legales, funcionarios y asesores.

Además, EL PROVEEDOR, se compromete a comunicar a las autoridades competentes, de manera directa y oportuna, cualquier acto o conducta ilícita o corrupta de la que tuviera conocimiento; y adoptar medidas técnicas, organizativas y/o de personal apropiadas para evitar los referidos actos o prácticas.

18. RESOLUCIÓN

Son causales de resolución de la orden o contrato, las establecidas en los sub numerales 7.10.1 a 7.10.4 del numeral 7.10 De la Resolución de la orden o contrato, de la Directiva N° 001-2023-MINCETUR/SG "Directiva que regula las contrataciones de bienes y/o servicios que, por su cuantía, se encuentran excluidas de la Ley de Contrataciones del Estado" aprobada por Resolución Secretarial N° 011-2023-MINCETUR/SG y modificatoria.

19. OTRAS CAUSALES DE RESOLUCIÓN

Son causales de resolución de contrato la presentación con información inexacta o falsa de la Declaración Jurada de Prohibiciones e Incompatibilidades a que se hace referencia en la Ley de prevención y mitigación del conflicto de intereses en el acceso y salida de personal del servicio público. Asimismo, en caso se incumpla con los impedimentos señalados en el artículo 5 de dicha ley se aplicará la inhabilitación por cinco años para contratar o prestar servicios al Estado, bajo cualquier modalidad.